

# HERALDO DE NAVARRA

AÑO 11

Teléfono núm. 18

Dos ediciones diarias  
Precios de suscripción y anuncios  
en cuarta plana

PAMPLONA

Juésves 21 de Abril de 1898

Redacción y Administración:  
Espoz y Mina 2. 2.ª derecha,  
— PAMPLONA —

Número 317

Apartado núm. 9

## Funeraria

cajas de todas clases  
DE JOSE SAGUES

EL 30 POR 100 DE REBAJA  
39—Calle Mayor—39

En esta antigua y acreditada Funeraria se construyen cajas de todas clases con elegancia y perfección. Gran rebaja de precios en cajas de hierro de primera clase: de 150 duros á 100; de 100 á 70; de 50 á 30 y las de 40 á 25. Especialidad en cajas de madera de 6 pesetas hasta 200.

### ATENCION

Se amortaja y se hacen las diligencias del Juzgado gratis, encargando la caja en esta Funeraria. Servicio permanente.

NO EQUIVOCARSE: MAYOR, 39

## Oro

### CAMBIO DE MONEDAS

Billetes y cupones á los mejores cambios.

San Agustín 3, 1.ª (fábrica)

## Camisería y Corbatería

DE ELIZALDE HERMANAS

SAN SATURNINO—2

Tienen el gusto de participar á sus constantes avocedores y al público en general, que acaban de recibir un elegante y variado surtido de corbatas hechas exclusivamente para esta casa por sus principales fábricas.

También se han recibido batistas y sedas para confección de camisas, últimos modelos, precios arreglados.



Autorizada por real decreto de 25 de Agosto de 1865.

Única en su clase de comestibles en Cataluña

Establecido en Barcelona:

DORMITORIO DE SAN FRANCISCO 5º plal.

Capital y reservas 30.000.000

Capital asegurado en 31 de Diciembre de 1896:

550.741.845'06 pesetas

Dividendos pagados hasta igual fecha:

5.803.943'11 pesetas

Treinta y dos años de existencia

Dirigirse al Comisionado principal é Inspector don SEBASTIAN GASTEARENA, Plaza del Castillo, 36, 3.ª Pamplona.

## Banco Vitalicio de España

La Previsión y Banco Vitalicio de Cataluña

Compañías de seguros sobre la vida reunidas

Capital social

15.000.000 de pesetas

Representaciones en toda España

Domicilio social: Calle Ancha, 64 Barcelona  
Inspector en Navarra, Sebastian Gastearena,  
Plaza del Castillo, 36, tercero, Pamplona.

## Oposiciones en Correos

Academia preparatoria para el ingreso

DIRIGIDA POR OFICIALES DEL CUERPO

ASIGNATURAS

Primer ejercicio.—Gramática castellana, lengua francesa y aritmética.

Segundo ejercicio.—Geografía postal de España y Geografía universal.

Tercer ejercicio.—Legislación, contabilidad, tarifas etc. etc.

Las clases darán principio el día primero de Abril próximo.

Para condiciones y honorarios dirigirse á Don Rafael Perez, Paseo de Valencia, 22 cuarto, Pamplona

## Academia mercantil

DE ANTERO GOÑI

Navas de Tolosa 17, 2.ª

Desde el 15 de Abril darán principio las clases de teneduría de libros cálculos mercantiles y caligrafía.

## La Unión y el Fénix Español

Compañía de seguros reunidos

Domicilio social Madrid, calle de Oloraga, n.º 1

(PASEO DE RECOLETOS)



### GARANTIAS

Capital social efectivo. . . . . Pesetas 12.000.000

Primas y reservas. . . . . 41.028.645

Total. . . . . 53.028.645

33 años de existencia

SEGUROS CONTRA INCENDIOS.

Esta gran compañía nacional asegura contra los riesgos de incendio.

El gran desarrollo de sus operaciones acredi- ta la confianza que inspiran al público, ha- biendo pagado por siniestros desde el año 1864, de su fundación, la suma de pesetas 64.650.087'42

Subdirector de la Compañía en Navarra, Vicente Santesteban, Constitución 49, 4.

SEGUROS SOBRE LA VIDA.

En este ramo de se- guros contrata toda clase de combinaciones, y especialmente los Do- tales, rentas de educa- ción, rentas vitalicias ó capitales diferidos y primas más reducidas que cualquiera otra Compañía.

## Regimiento Dragones de Numancia

11.ª de Caballería

Debiendo tener lugar el día 21 del actual á la hora de las once de su mañana en el patio que ocupa el cuartel en esta ciudad, la venta en pública subasta de los cuatro caballos que tiene el mismo de desecho, que por hallarse destacados en Bilbao, no pudo efectuarse el 9 del corriente y de otro que en dicho día se quedó sin adjudicar por falta de licitadores: se anuncia al público para conocimiento de cuantas personas deseen concurrir al acto mencionado Pamplona 10 de Abril de 1898.— El comandante mayor, Cesáreo Caravaca.

## PASTILLAS BONALD

Cloro boro sódicas con cocaína, cloro boro sódicas con mentol, cloro boro sódicas con guayacina y mentol.

Su eficacia está reconocida y coma probada por los señores médicos para combatir las enfermedades.

de la BOCA Y LA GARGANTA

Tos, ronqueras, dolor, inflamaciones, picor, aftas, anginas, ulceraciones, sequedad, granulaciones, afección producida por causas periféricas, fetidez del aliento, placas mucosas, fenómenos bucales de la dentición, salivación hidrargírica, efectos nocivos de la nicotina, catarros laringofaríngeos, afectos nerviosos del estomago, vómitos, etc.

Se vende en todas las farmacias y la del autor, Nuñez de Arce 17 (antes Gorguera) MADRID.

## EDICION DE LA MAÑANA

### Nuestros vinos en Francia

Las noticias que se tienen en Francia de las existencias de vino en nuestro país hacen suponer que son en extremo raros los vinos disponibles para la exportación que no contengan yeso, siendo esta una de las principales causas de la calma que domina en algunas regiones, pues los pocos que se dice hay sin yeso, son de conservación dudosa. Las cuevas de buena mercancía han subido los vinos enyesados son aún bastante numerosos y relativamente baratos. ¿Más cómo reducirlos para el embarque á los límites de tolerancia legal? No es, en resumen, se añade, que falten las ordenes de comprar, es más bien debido á la penuria de los productos exportables. Así se expresan muchos de los negociantes que concurren á los mercados franceses y si bien es verdad que no abundan ya las calidades selectas en algunas de las clases de nuestros vinos de coupege quedan aún en la Península regulares cantidades de buenos vinos.

Lo que parece ser una realidad es que los vinos de Argelia buenos, que son los que más competencia hacen á nuestros vinos ornatarios en las plazas del Mediodía llegan aquí con mucha escasez y no á precios baratos, por cuya razón es de presumir que hasta la próxima cosecha, por lo menos, nuestros vinos seguirán siendo solicitados por el comercio francés, ya que son los únicos que pueden convenir y aprovechar á muchos de los vinos de pequeña graduación y no muy sanos de que todavía están llenos no pocas de las bodegas de este país.

A este resultado puede contribuir indudablemente también el encontrarse en la época de gran consumo y las exigencias que parece imponían los propietarios del Mediodía, ya que tomando como pretexto los recientes heladas han elevado algo los precios de los buenos vinos, alza que, según se dice, ha repercutido en París, en cuya plaza se señala para los vinos indígenas un aumento de 2 á 3 francos por hectolitro.

He aquí ahora los precios de los vinos franceses de más consumo; en el Mediodía los rojos se venden de 16 á 22 francos; los grises ó rosados de 8 á 9 grados, de 18 á 21 francos; los aramons en blanco, de 22 á 25 francos, y los bourrets de 10 á 11 grados, de 23 á 30 francos. Los de Argelia rojos valen de 1,60 á 2 francos el grado y los blancos de 1,90 á 2,25 francos.

Para nuestros vinos puede decirse que en nada se han modificado las condiciones de los mercados franceses. Subsiste, pues en un todo lo que decíamos en la revista de la anterior semana sin que ningún cambio haya determinado ni mayor quietismo ni más animación en Ceite, Burdeos y París, las tres principales plazas donde afluyen de preferencia nuestros vinos.

### Los colores nacionales

¿Qué origen y significación tienen los colores de nuestra bandera nacional?

Allá por el año 877, Carlos el Calvo, rey de Francia y de Aquitania, se encontraba en guerra con los normandos. Vifredo «el Velloso», primer conde soberano de Barcelona, era tributario de Carlos, y por este motivo su bandera era la bandera de su Señor.

Mucho deseaba el animoso Vifredo verse libre del yugo que le avasallaba al rey de Francia; pero de espíritu eminentemente noble y leal, jamás pensó en faltar á la fe jurada, rebelándose contra su rey. El anhelaba la independencia, pero la quería por medios legítimos, sancionada por la ley.

Dios recompensó su lealtad depurándole ocasión propicia de ver satisfechos sus legítimos deseos cuando menos lo esperaba.

### Los fundatarios de Carlos auxilia

bau á éste en la guerra, como era su deber, y á ellos debió muchas veces sus victorias. Un día empuñó con sus constantes enemigos una seria batalla. Los normandos avanzaban sin cesar arrollando á las huestes de Carlos, que estaban ya para declararse en vergozosa retirada. Carlos seguía desde su tienda todas las peripecias de la batalla, y ya daba ésta por perdida, cuando de repente observa que los normandos retroceden ante el empuje irresistible de un nuevo campeón que acababa de presentarse en el campo de batalla.

Los normandos son rechazados y vencidos, merced á este esfuerzo inesperado; pero el desconocido campeón cae mortalmente herido. Conducido á presencia del rey, este levanta la visera al herido y reconoce á Vifredo, que espontáneamente había corrido en auxilio de su señor. Movido el rey por el sentimiento de la gratitud, dijo entonces al conde: —Si mueres, Barcelona será siempre el primero de mis estados; si vives, libro á tu pueblo de mi feudo y te nombró su rey.

—Por su vivo, señalad á mi pueblo las armas que ha de usar. El rey mojó la mano en la sangre de Vifredo, y pasándola luego por el escudo de oro que brillaba en la coraza del herido añadió: —¡Honra con tu sangre á las estandartes!

Desde entonces, las armas de Barcelona fueron un escudo de oro con cuatro barras de sangre, y corona condal por cimera. Este escudo fué más tarde adoptado por los reyes de Aragón; y cuando se realizó la unión de este reino con el de Castilla en el matrimonio de los Reyes Católicos, se acordó que los colores de las armas de Aragón se adoptaran por la bandera nacional.

Este es el origen de los colores oro y sangre, gualda y rojo, de nuestra bandera. Con el primero se simboliza la pureza de nuestra nobleza, simbolizada por el oro, con el segundo el valor indomable de nuestras armas, representado por la sangre.

### Información del "HERALDO DE NAVARRA"

(Servicio de la noche)

Contienen el telégrafo (PRIMERA)

### El Mensaje de la Corona

21 (12'5 m.)

En idénticos ó parecidos términos á los que está comprendido el discurso del señor Sagasta dirigido á las mayorías, el discurso mensaje de la Corona leído en el Senado ha causado también gran impresión como lo habrá causado en los Estados Unidos á donde ha sido comunicado íntegro.

«Espero—ha terminado la Reina diciendo—que todos los españoles estarán al lado del trono de mi hijo para defender la patria por la cual sabré yo agotar todos los medios para defenderla.

El Papa y las potencias nos han dado la razón y con ésta y el esfuerzo de todos venceremos en la lucha á que se nos provea...»

Grandes manifestaciones de agrado contenidas por el respeto á la Real familia, han acogido las palabras de la Reina.

### De Washington

Las últimas noticias de Washington dicen que el sábado por la mañana se hará la declaración de guerra y en la ma-

drugada saldrá la escuadra yankee para las aguas de Cuba con objeto de atacar la isla.

Otra escuadra compuesta de torpederos saldrá para el Atlántico.

### De la Habana

El periódico La Lucha dice que los insurrectos aceptan el armisticio y están dispuestos á combatir al lado de España.

### De New-York

El presidente Mac Kinley ha declarado que está dispuesto á facilitar el cumplimiento de los acuerdos tomados por las Cámaras y que el primer acto de las escuadras yankees será atacar al mismo tiempo á Cuba y Puerto Rico.

### Los deses

Dicen de Londres que en la Bolsa de aquella capital se ha iniciado una suscripción de cinco millones de dollars para apoyar á los Estados Unidos en la guerra con España.

### Instrucciones

El ministro de Estado señor Gullón ha comunicado á nuestro representante señor Polo de Bernabé las últimas instrucciones para que garantice la seguridad de los súbditos españoles antes de su salida de Washington.

### Don Carlos por medio

El Correo Español dice que don Carlos ha salido de Venecia, dirigiéndose á Lucerna.

El pretendiente ha dicho que estaba conforme con la intervención del Papa pero no con la de las potencias y que apoya la energía y decisión del gobierno al aceptar la tucha con los Estados Unidos.

### Palabras de Moret

Interrogado el ministro de Ultramar por muchos periodistas á su salida del Senado, solo ha contestado: «Guerra, guerra y guerra!».

### Los ministros

Los generales Bermejo y Cervera han estado en Palacio á dar cuenta á la Reina de los acuerdos tomados en el consejo de guerra que ha tenido lugar en el Senado.

### Los republicanos

Los republicanos han designado al señor Azárate para la comisión de actos, al señor Bañerón para la de incompatibilidades y al señor Salmerón para la del Mensaje.

### Los canovistas

Todos ellos han acordado ofrecerse incondicionalmente al gobierno y no suscitar discusión alguna que pueda entorpecer la marcha del mismo.

### Sin quehacer

Los representantes de las potencias, tanto en Washington como en Madrid, han declarado que considerando inevitable la guerra nada pueden hacer sino esperar instrucciones de sus respectivos gobiernos.

Bono.

# EDICION DE LA TARDE

21 de Abril de 1898

## El Mensaje de la Reina

He aquí el contenido de este importante documento leído por su S. M. la Reina en la apertura de las Cortes:

Graves preocupaciones embargaban mi ánimo la última vez que os dirigí la palabra, y ha aumentado mi pesadumbre y avivado la inquietud pública el presentimiento de nuevas y mayores complicaciones, que han motivado el giro de los asuntos de Cuba y la actitud por parte del pueblo de los Estados Unidos.

Receloso el gobierno de Washington de la autonomía, la representación de sus Cámaras, destruye para siempre los planes de la Metrópoli y la soberanía de España contra la que vienen fraguando hace tiempo, enviando recursos y dando esperanzas desde las costas de los Estados Unidos y alentando la insurrección en aquella querida y desgraciada isla.

Si en mal hora el gobierno yankee cede a la corriente de la insurrección y las amenazas e injurias que hasta ahora nos fueron indiferentes, resultaría la provocación intolerable, obligando al gobierno a romper sus relaciones con los Estados Unidos.

En esta crisis, el Papa dió consejos de paz y prudencia, y le siguió el Gobierno, sintiéndose fuerte por el derecho y tranquilo de cumplir sus deberes internacionales.

España muéstrase agradecida al Papa, reconocida a las potencias y fortalecida su convicción porque la causa española merece universales simpatías y aprobación unánime. ¿Es posible que el atentado se consuma desconociendo el derecho, la moderación y conducta de pueblos españoles, y la expresa voluntad de los cubanos y que no sea posible contener los odios y pasiones contra España?

Por si ese momento llega, quedando como único amparo el valor de los españoles y su tradicional energía, anticipé la apertura de las Cortes, que sancionarán la resolución que está en el ánimo del gobierno de defender nuestros derechos a costa de todos los sacrificios posibles.

Al identificarme así con la Nación, cumplo con mis deberes y busco también el medio de fortalecer mi corazón como madre, confiando en que el pueblo español se agrupará en derredor del Trono y lo sostendrá con fuerza incontrastable, mientras llega el momento de que el Rey pueda defender personalmente el honor y la integridad del territorio.

A tan graves asuntos se une el estado de Filipinas, donde después de dominada la insurrección se sienten los efectos de una agitación profunda que reclama importantes resoluciones.

Por oscuro y sombrío que se presente el porvenir, no superarán las dificultades a las energías del país, unidas a los ejércitos de mar y tierra, cuyas gloriosas tradiciones enardecen; con la nación compacta ante la agresión extranjera y con la fe en Dios, que siempre nos ha guiado en las grandes crisis, atravesaremos también la que intentan provocarnos, sin razón ni justicia.

### POLITICA LOCAL

## Cosas de ellos

No hay espectáculo más curioso que

el de ver como pretenden engañarse mutuamente integros y carlistas, y al propio tiempo que aseguran tenerse unos a otros en la mayor estima según ellos ya que son los únicos católicos, se enseñan los dientes y se tiran tal que cual mordisco mientras se dan la mano.

Vease la muestra en lo siguiente que ayer dijo *La Tradición Navarra* aceptando las proposiciones de paz que por miedo les han hecho los carlistas.

«Cuando se habló de la unión de los antiliberales respondimos con entusiasmo. Hoy que se nos propone huir de ataques violentos y de disputas vivas, también aceptamos con gusto y entusiasmo la proposición.»

La aceptación tiene un pero que arrogante hace constar *La Tradición*:

«Entiendase, sin embargo, según indicábamos, que esta determinación no supone que en absoluto y para siempre prescindamos de tratar del carlismo en general; antes al contrario, de este trataremos cuando lo creamos conveniente, bien que en términos generales y con el comedimiento y mesura que reclaman las circunstancias del caso.»

Y halla va una prueba del *comedimiento* en la siguiente *indirecta* que a continuación larga a los carlistas:

«Habrá sinceridad, buena fe, verdadero afecto en nuestras relaciones con los carlistas; pero al mismo tiempo procuraremos obrar con cierto prudente recelo y con mucha cautela.»

Pasaron ya, para no volver jamás, aquellos tiempos en que el integrismo servía de lastre al partido carlista, y respondía a sus desdenes e injurias con ayudas y beneficios.

Diez años de observación y experiencia nos han enseñado mucho.

Partido que se obstina en prescindir de los mandatos del Papa, se oponga sistemáticamente a la unión de los católicos, é impida con su conducta el triunfo del mayor número posible de estos, no puede ni debe contar con nuestro apoyo aun cuando en todo lo demás, tanto en su programa como en sus hechos, se condujese como partido antiliberal.»

De manera que el integrismo hace la paz con los carlistas; pero con la consiguiente escama.

De ahí que *El Pensamiento*, muy prudente con los integristas desde que en las elecciones últimas ha visto las orejas al lobo, aún sin tener en frente a sus amigos y compañeros de *catolicismo*, diga con la mayor mesura:

«Si el diario integrista de Pamplona quiere apagar sus fuegos, por nuestra parte desde hoy retiramos la batería.»

Pero hay en el artículo de nuestro colega algunas afirmaciones de las que no podemos menos de protestar, sin que esto signifique que comenzamos de nuevo la interrumpida polémica.»

Advertencia muy en su lugar.

El párrafo en que *La Tradición* les dice sencillamente que desobedecen al Papa «aunque los crea muy católicos» no les ha dolido pero les produce su miaja de escozor.

Y sin atreverse a negar eso de la desobediencia dice *El Pensamiento*:

«Pues á nosotros no nos parece muy correcto y procedente hablar de este modo de la comunión carlista, si al menos, á la comunión carlista se alude en este párrafo, como cremos. Pero no por eso hemos de comenzar á contestar con el más eres tú, sistema tonto que á ninguna, parte llega.»

Verda lera ment: que los pobrecitos carlistas tienen razón para estar que trinan.

Porque no puede tener importan para ellos que los liberales les llamamos farsantes; pero que se lo llamen los integros, eso ya es más grave.

Y cuando los integros afirman claramente que el carlismo desobedece al Papa, hay motivo para creer que los liberales estamos en lo cierto para afirmarlo á todas horas.

Lo que no está claro sin embargo, es eso de que *La Tradición* afirme que los carlistas son católicos y sienten al mismo tiempo aquella afirmación.

*Misterios del organismo que nunca la ciencia explica*

## España, Navarra y los yankees

El entusiasmo de los españoles ha llegado al delirio.

Hacia tiempo que la opinión pública se revelaba contra las imposiciones de los yankees y los respetos sentidos han desaparecido desde el momento en que el gobierno español, intérprete fiel de cuanto sentimos y deseamos, ha dado la nota enérgica y viril de no aceptar mayor mengua para nuestra honra, ni nueva mancha á nuestra bandera.

Ya no es una ciudad sola la que se manifiesta contra el proceder indigno de los merrachifles norteamericanos; es España entera la que á una voz, y en masa, desea la guerra como final de una situación desairada y epílogo de una elaboración, de paciencia y sensatez llevadas hasta lo inconcebible.

Se acabaron los tonos optimistas y deseos conciliadores, desaparecieron los razonamientos fríos y calentados de quien vé en la guerra la ruina de la nación; hoy todos los que de españoles se precien, sentirán al unísono

y dirán á voz en grito: «*Más vale morir con honra, que vivir con vilipendio!*»

## EN PAMPLONA

Nuestra ciudad no ha podido sustraerse al entusiasmo sentido por las demás capitales de provincia.

Podrá tachársenos á los navarros de tardos en el sentir y prudentes en el obrar; más al fin y al cabo habia de hacérsenos la justicia de que cuando sentimos y cuando obramos sabemos hacerlo como hijos de la dalga tierra que sabe producir cual otra entusiasmo llenos de desinte resada nobleza y arrojos sublimes rayanos en la más loca temeridad.

El entusiasmo en Pamplona comenzó por vivas apenas perceptibles, continuó por nimias manifestaciones.... ¡solo Dios sabe donde podrá terminar!

Ayer decíamos que algunas niñas de esta ciudad llevaban prendido á la cabeza un lazo de cinta con los colores rojo y gualdo de nuestra bandera; hoy no solo las niñas; hoy se vé por donde quiera el conjunto de esos dos colores representativos de nuestra nobleza y nuestro arrojo.

No hay escaparle donde dejen de lucir cintas de ambos colores, siendo ya muchos los caballeros que ostentan en la solapa de la americana un lazo bicolor puesto por el entusiasmo patriótico de que todos, grandes y chicos nos hallamos poseídos.

## LOS ESTUDIANTES

Esta mañana hemos tenido el gusto de recibir á una numerosa comisión de estudiantes que venia á darnos cuenta de las gestiones que ha practicado para la celebración de una manifestación patriótica.

La referida comisión habia dispuesto celebrarla el domingo próximo y en tal sentido, ha visitado al señor gobernador civil de la provincia solicitando el oportuno permiso.

El señor Dieffebreno, sin negar aquel, ha manifestado á los jóvenes escolares que ante la gravedad de las circunstancias, la patria exigía de todos los españoles más actos que palabras y que por tal razón estimaba más práctico y real el que los estudiantes suspendieran la manifestación y llevaran á cabo más adelante una colecta pública cuyo producto podrá destinarse á la suscripción nacional.

Convencidos los estudiantes por las atinadas observaciones de la primera autoridad civil han desistido de su manifestación prometiéndose llevar á cabo dicha colecta al fin indicado.

## LA DIPUTACION

Nuestra corporación provincial ha acordado dirigir á los pueblos una circular, cuyos son los párrafos siguientes:

«Abierta la suscripción nacional por Real decreto del 14 del corriente, Navarra no puede menos de responder con desprendimientos generosos al llamamiento de la nación.»

Así lo entiende la Diputación foral interpretando los sentimientos de lealtad y patriotismo de los navarros (timbre glorioso de este antiguo reino).

Mas al disponer de la fortuna de sus administrados, quiere contar con su expresa aquiescencia y beneplácito, no dudando que la Diputación y el pueblo navarros, unidos siempre en la defensa de sus derechos, han de aparecer también ahora estrechamente ligados en el sacrificio para la guarda del honor de España.»

Después de estos párrafos patrióticos y levantados la Diputación cita á los alcaldes de cada distrito á que concurran á una reunión que deberá celebrarse el día 1.º en Aoiiz, Pamplona y Tudela, el 28 del actual en Estella y Tafalla, y el día 2 en Santesteban, al objeto de *deliberar acerca de la forma que haya de contribuir la provincia al sostenimiento de la guerra que nos amenaza.*

La conducta de la Diputación no puede ser más plausible ni digna de elogio y merece por tanto el aplauso sincero de todos los patriotas.

## DIALOGO VERIDICO

—¿Qué noticias hay?  
—Muy malas; la guerra es imminente.  
—Esas son buenas noticias.  
—¿Buenas?...  
—Sí, porque á ella debemos aspirar para dar una lección á los tocinos.

## NOTICIAS

**Telegrama oficial**  
Ayer recibió el señor gobernador civil el siguiente telegrama del que se nos facilitó anoche una copia:

«*Ministro de Gobernación á gobernador.*—Se ha verificado la apertura de las Cortes con arreglo al ceremonial acordado.—La lectura del discurso de la Corona, de vigorosos tonos y de sentidas manifiestaciones, ha producido verdadera emoción en el auditorio y los reyes han sido aclamados calorosamente por los Cuerpos colegisladores y todo el público como demostración de adhesión y lealtad

al Trono en las circunstancias de prueba para la nación.»

**Empresario**  
Ha llegado á esta capital el empresario del Teatro señor Carasa.

**Viva España!**  
El joven don Doroteo Sanchez nos ha remitido una poesía que titula *Viva España!*, muy digna de elogio porque en ella revela el entusiasmo patrio de que se halla poseído.

Sentimos que la falta de espacio nos impida publicarla, como fuera nuestro deseo.

**Defunción**  
Ha fallecido en Bilbao don José Norzagaray, jefe de la sección telegráfica de dicha villa.  
Descanse en paz.

**Obras de defensa**  
Se están haciendo los preparativos necesarios para la fortificación de las costas y de la entrada del puerto de Bilbao.  
Dícese que en algunos fuertes se colocarán cañones de nuevo sistema y de gran alcance.

**Bien venido**  
Hemos tenido el gusto de saludar á nuestro querido amigo don Juan Francisco Martínez, médico ejerciente en Urduain.

**Teatro**  
*El pariente de Ricla* obra estrenada anoche en el Teatro principal no fué del agrado del público.  
Por esa razón se ha cambiado el programa que anunciémos para la función de esta noche su tituyendo la zarzuelita arriba mencionada por *El primer reserva.*

**Necrología**  
Ha fallecido en Madrid la distinguida señor: del fiscal de esta Audiencia don Eduardo March.  
Reciba nuestro respetable amigo el más sincero pésame por la desgracia que le aflige.

**El general Marín**  
El comandante general de esta región don Sabas Marín, que se encuentra en San Sebastian, trata, según parece, de girar una minuciosa visita á los pueblos de la costa para adoptar los medios de defensa que son necesarios.

**Viajeros**  
Ayer llegaron á esta ciudad los siguientes:  
A la fonda la Perla, don Leon Ambrella, don José Togoris y Conde Hombey.

A la de Peralta, doña Zoila Ramirez y don Alejandro Ramirez.

A la de Maisonave, don Venancio Larralde y don Juan Gasqueta.  
**Salidas.**—Don Federico Rismar, don Ciraco Salas, don Miguel Serrabou, don José Portillo, doña Zoila Ramirez, don Alejandro Ramirez y don Damaso Alduain.

**Vivir prevenidos**  
De Barcelona dan cuenta de las precauciones tomadas allí por las autoridades, ante el temor de que los carlistas intenten alguna algarada.

**Estreno**  
El sábado próximo tendrá lugar en el Teatro Principal el estreno de la aplaudida zarzuela *El señor Joaquin*, para cuya obra, como ya dijimos, se han pintado bonitas decoraciones.

**Enfermo ilustre**  
El marqués de Sardeola se encuentra gravísimo y se desconfa de salvarle.

**Religiosa fallecida**  
En Estella ha fallecido sor Plácida del Espíritu Santo abadesa de uno de los conventos de aquella ciudad.

**Toma de posesión**  
Ayer tomó posesión de su cargo el nuevo secretario de la sucursal del Banco de España en esta plaza señor Vidal.

**Feria de Sevilla**  
Dice *El Porvenir Sevillano* que en la feria de aquella capital se ha notado abundancia extraordinaria de ganado caballar y de cerda. Este último alcanza subidísimo precio: hemos visto vender—dice citado periódico—una parea de puercas de vientre á 17 duros cabeza, calculándose á 80 reales cada una.  
Don Carlos Conradi ha vendido siete potros á 3.120 reales.  
Don Ramón Moreno de los Ríos los ha vendido á 3.375 reales.

Hemos visto pedir por un tronco de jacas alazanas pequeñas 1.000 duros.

**Comunión de enfermos**  
Hoy se ha administrado el Santo

Viatiko á los enfermos de la parroquia de San Lorenzo.

Al acto ha asistido numerosa concurrencia.

**¿Donde esta don Carlos?**  
*El Correo Español* publica un telegrama que anuncia haber salido de Italia don Carlos de Borbón.

Añade que ignórase su actual paradero.

**Cosas de guerra**  
Se han dictado prevenciones para que los cuerpos activos del ejército tengan en filas la mayor fuerza posible de la que se les asignó por real orden de 17 de Marzo último.

**Resultado de unas oposiciones**  
El tribunal de las oposiciones celebradas en San Sebastian para proveer la plaza de director de la banda municipal, ha acordado declarar desierto el concurso porque á su juicio ninguno de los aspirantes reúne las condiciones que se necesitan para dicho cargo.

**Enseñanza**  
El día 30 del mes actual espiró el plazo para solicitar traslaciones de matrículas oficiales de uno á otro establecimiento de enseñanza.

**Notaría vacante**  
Se halla vacante la notaría de Azpeitia, por jubilación del que la desempeñaba don Nicasio Arizmendi y Oscariz.  
Esta vacante ha de proveerse por oposición, debiendo satisfacer el que la desempeñe mil pesetas vitalicias al señor Arizmendi.

**Ofrecimientos**  
Los presidentes de las sociedades Santa Cecilia y Orfeón Pamplones han tenido la atención de participarnos que, deseando contribuir á la suscripción nacional para el fomento de la marina, han acordado organizar un gran concierto, que tendrá lugar en la primera decena del próximo mes de Mayo, y cuyos productos irán íntegros á la citada suscripción.  
Aplaudimos muy de veras el acuerdo adoptado por las expresadas sociedades.

**Patriotas ausentes**  
Le escriben de Méjico entre otras cosas á nuestro amigo don Fermín Jalón, de Viana.  
Los navarros están muy preocupados.

En cuanto supimos su actitud marcadamente hostil á España, celebramos los españoles aquí residentes una junta para determinar nuestra actitud y allí mismo abrimos una suscripción que pasó de 20.000 pesos.  
Aquí esperamos poder ofrecer muy pronto á nuestra Patria 3.000.000 de pesos para, el fomento de la marina de guerra.

Muchos españoles se suscriben con 40 y 50.000 pesos.  
Ojalá se declare la guerra pronto y de una vez, pues creo terminaremos con ellos.

**Viaje triste**  
En el tren de la madrugada salió ayer precipitadamente para San Sebastian, el cajero de esta sucursal del Banco de España, don Lorenzo Erquicia, con motivo del fallecimiento de un hermano suyo.  
Nos asociamos muy de veras á su profundo pesar.

**Personal de la Trasatlántica**  
Los comandantes y las tripulaciones de los buques de la compañía Trasatlántica han telegrafiado al señor marqués de Comillas ofreciéndose incondicionalmente al Gobierno y manifestando sus vivísimos deseos de seguir en los buques, cualquiera que sea el servicio á que éstos sean destinados.  
Igual ofrecimiento hace el personal de las oficinas de la compañía de Barcelona y de Cádiz.

**Un amigo de España**  
El príncipe Alberto de Mónaco, capitán de navío, ha escrito á la reina una carta llena de frases entusiastas para la marina de guerra española.  
Añade el príncipe que ofrece diez mil francos para la suscripción nacional.

**Juicios de exenciones**  
Mozos exceptuados por la comisión mixta de reclutamiento:  
Córtes.—Pedro Fernandez, Manuel Prát, Angel Huarte, Francisco Tomás Llorca, Cornelio Bruno Abad, Pablo Blasco, Jacinto Martínez y Pedro Araiz.

**Dicasterio.**—Marto Ollivarrén, Flor rentino Beloqui, Constantino Luquin, Julian Urbiola y Eusebio Maquina.  
**Donamaria.**—José Matias Zabalata y Felipe Arozarena.  
**Egiés.**—Cecilio Lesaga, Miguel Beortegui, Antonio Ripollas, José Ilandain, Félix Urruzola, Cándido Zoco y Leopoldo Gimenez.

**Behalar.**—Pedro Aguirre, Alejo Ariztegui y José Fernando Ariztegui.  
**Exceptuados por exención legal:**  
 Behari.—Angel Larumbe.  
 Elor.—Tomás Errea.  
 Erro.—Santiago Senar, Benito Navarro y Juan Amestoy.  
**Erro.**—José Elizalde, Angel Lanz, Juan Miguel Erro, José Erro, Fermín Lagasa, José Arambel y Juan Villanueva.  
**Ariz.**—Juan José Berástegui.  
**Carcasillo.**—Angel Aguas.  
**Armañanzas.**—Felipe Lasunción.  
**Caparroso.**—Rufo Iriarri.  
**Casante.**—Ciriaco Bartos.  
**Corella.**—Meliónc Catalán.  
**Beharri-aranaz.**—Francisco Artieda, Miguel Aguinaga, José Martín Marcotegui, Alberto Jaca, Pedro José Razquin, Domingo Garciañda y Esteban Galarza.  
**Exceptuados por cortadía de talla:**  
 El Busto.—Daniel Alcalde.  
**Elor.**—Felipe Izpura.  
**Erro.**—Juan Pedro Tellechea.  
**Ergoyena.**—Pedro Aramburu, Donato Garciañda, Martín Gaiparsoro y Santiago Berástegui.  
**Erro.**—Martín Larrea, Norberto García, Lázaro Zubiri y Ricardo Sacañeta.  
**Beharri aranaz.**—Vicente Lacunza.

El HERALDO DE NAVARRA se vende en Pamplona en los establecimientos siguientes:  
 Señora viuda de Diaz, plaza de la Constitución, número 6 tienda.  
 Expendeduría de tabacos situada en el paseo Valencia número 22.  
 Expendeduría de tabacos de la calle Mayor, frente a la iglesia de San Saturnino.

**El Non Plus Ultra** se ha trasladado al número 2 de la calle de la Estafeta.  
 En esta gran sastrería se ha recibido un inmenso y variado surtido de géneros novedad del país y extranjero para la temporada de primavera y verano, los que ofrecemos a nuestra numerosa clientela y al público en general con precios sin competencia.  
 También encontrarán en esta casa un grandioso surtido tanto en camisería y corbatería como en trajes confeccionados para niños.  
 No se equivocar.—2 Estafeta 2.

**Nodriza** Se necesita una con leche fresca, en la calle de la Compañía número 17 4.º, harán razón.

**Ostras** Una peseta docena.—Ultramarinos hijos de M. Mina.

**AYUNTAMIENTO**  
 Sesión del día 21 de Abril  
 ORDEN DEL DIA  
 —Acta de la sesión anterior.  
 Aprobada.  
 —Cuentas y libramientos.  
 Aprobados.  
 —Don Bonifacio Pérez, solicita se le incluya en el empadronamiento de esta capital.  
 Como se pide.  
 —Se dió cuenta de una comunicación de las sociedades Santa Cecilia y Orfeón Pamplonés que participan el acuerdo tomado por las mismas de organizar un concierto que tendrá lugar en los primeros días de Mayo y cuyos productos se destinan a la suscripción nacional.  
 —Los señores Burguete y Seminario creen que debe acordarse la suspensión de las próximas fiestas de San Fermín.  
 El señor Valencia dice que en previsión de lo que pudiera ocurrir se redactarán los contratos condicionadamente.  
 A propuesta del señor alcalde se acuerda dar un voto de confianza a la comisión de Fomento para que obre en consonancia con las circunstancias, organizando los festejos o suprimiéndolos, según lo considere conveniente y los acontecimientos lo indiquen.  
 —El señor secretario dió lectura al real decreto abriendo la suscripción nacional para el fomento de la marina de guerra.  
 Manifestó el alcalde que la Junta local quedó ayer constituida en el palacio del señor Obispo y después de un breve y patriótico discurso propuso que sin perjuicio de las disposiciones que adopte la Diputación y la Junta provincial, se encargue la comisión de Hacienda de estudiar el asunto y proponer la cantidad con que ha de contribuir Pamplona a la suscripción para gastos de la guerra.  
 Por unanimidad se acordó lo propuesto por el señor Alcalde y que el auxilio sea de la mayor cuantía posible.  
 —A propuesta del señor Amorena se acordó dirigirse al Gobierno mani-

festando los patrióticos sentimientos que abraza el Ayuntamiento de Pamplona.

El mismo señor Amorena propuso que se costeen por el municipio rogativas por la intercesión de nuestro patrono San Fermín para impedir el auxilio divino a fin de que cesen las calamidades que afligen a la patria.

Se aprueba lo propuesto y que la función religiosa se verifique en breve.

Después de terminada la sesión, el señor alcalde ha remitido al ministro de la Gobernación el siguiente telegrama:

«Ministro Gobernación. — Madrid. — Ayuntamiento Pamplona poseído gran entusiasmo patrio ha acordado en sesión que acaba de celebrarse, contribuir suscripción nacional haciendo al efecto los esfuerzos que la magnitud de la empresa y lo excepcional de las circunstancias requieren.  
 Queda nombrada comisión que fijará cantidad. — El alcalde, Miguel García Tuñón»

**Información del**  
 "HERALDO DE NAVARRA,"  
 (Servicio de la tarde)

**Conferencia telefónica**  
 (SEGUNDA)  
**Consejo de ministros**  
 21 (3'25 t.)

Hoy como jueves se ha celebrado en Palacio Consejo de ministros bajo la presidencia de S. M. la Reina.

El señor Sagasta ha dado cuenta a S. M. de la salida del señor Polo de Bernabé para el Canadá.

También se ha acordado en el mismo Consejo llevar a cabo preparativos bélicos que no pueden mencionarse por prohibirlo razones de patriotismo.

**Despedido en el pasillo**  
 A las diez de la mañana han salido de la legación de los Estados Unidos el ministro mister Woodford y el secretario de la embajada mister Sickles dirigiéndose al ministerio de Estado con objeto de conferenciar con el señor Gullón y entregarle el "ultimatum," que Woodford llevaba en el bolsillo.

El señor Gullón salió en un pasillo al encuentro de Woodford no queriendo recibir el "ultimatum," y manifestando que quedaban rotas las relaciones entre ambos países, sin que procediera negociación alguna y si solo la extensión de los pasaportes para el embajador yankee.

Ato seguido Gullón que tenía extendidos dichos pasaportes los entregó a Woodford quien sin ninguna nueva explicación salió del ministerio de Estado dirigiéndose nuevamente a la embajada.

**Sin bandera**  
 A las doce menos cuarto se quitó la bandera americana del palacio de la embajada quedando únicamente el asta de la misma.

**Vaya con Dios**  
 Mr. Woodford ha manifestado que saldrá con dirección a París en el expreso de la tarde no pudiéndolo hacer antes por no salir otro tren.

**Nuevo consul**  
 Se ha encargado de la legación yankee el ministro inglés a cuyo efecto ha conferenciado con Gullón y Woodford.

**Rumores**  
 Circulan por Madrid rumores alarmantes acerca de manifestaciones que pudieran originar un serio conflicto.

Las autoridades trabajan sin descanso a fin de que el pueblo de Madrid sea sensato hasta última hora y no dé lugar a escenas desagradables.

**El plan**  
 Un cablegrama recibido por "El Imparcial," dice que los yankees no piensan declarar abiertamente la guerra a España, proponiéndose única-

mente seguir su política hipócrita y solapada y haciendo que España se la primera en acometer.

Al efecto mandará en breve en vapores mercantes los sesos recogidos por la Cruz Roja destinados a los reconcentrados cubanos, dirigiéndose aquellos acompañados de buques de la escuadra a los puertos de menor importancia.

Es claro que dadas las circunstancias porque se atraviesa, España no debe consentir dicho desembarco, estando decidido el estorbar a todo trance aquel, para lo cual se bombardearán los buques de guerra que acompañen a los mercantes.

De este modo los yankees podrán decir a las potencias europeas que España se opone al ejercicio de una de sus sociedades más humanitarias del mundo.

**Bien por nuestro ministro**  
 Telegrafían de Washington que el señor Polo de Bernabé se negó a recibir ayer al secretario de Relaciones Extranjeras yankee, copia del "ultimatum," y otra documentación que aquel le remitía.

Polo de Bernabé le devolvió toda la documentación acompañándola de una carta muy enérgica y expresiva en la que nuestro ministro significaba su desagrado de que inmediatamente le fueran expedidos sus pasaportes.

Mr. Sherman se los mandó enseguida, escribiéndole una carta en la que el secretario yankee expresaba a nuestro ministro el sentimiento que le producía su separación de Washington, reiterándole además el testimonio de la más distinguida consideración personal.

**Entrega y salida**  
 Acto continuo el señor Polo de Bernabé hizo entrega del archivo y documentación de la embajada a los representantes de Francia y Austria, saliendo él a las ocho de la noche con dirección al Canadá, desde donde en breve se dirigirá a España.

Antes de abandonar su residencia el señor Polo dirigió una circular a los cónsules españoles en los Estados Unidos diciéndoles que podían abandonar desde luego sus respectivos destinos haciendo entrega antes, de los archivos y documentación a los cónsules de Francia.

**Manifestación**  
 El populacho de Washington se apoderó ayer de la tablilla de anuncios puesta en la puerta de la legación española arrastrándola por las calles.

El gobierno español piensa entablar una enérgica reclamación respecto a este hecho y en lo sucesivo no consentirá atropello alguno sin solicitar satisfacciones cumplidísimas del gobierno yankee.

**Reunión**  
 En cuanto se expidieron los pasaportes al señor Polo de Bernabé el presidente Mac Kinley llamó a su despacho al generalísimo Mr. Miller y Estrada Palma con el objeto de pedirles algunos datos para la campaña contra España.

Estrada Palma y un cabecilla insurrecto que le acompañaba facilitaron al presidente planos parciales de varios puertos de la isla que servirán a los yankees para sus conatos de desembarco.

Parece comprobado que los Estados Unidos cuentan con el auxilio de algunos españoles que poco aprensivos traicionan cobardemente a su patria suministrando datos a los yankees.

**Neutralidad**  
 Ha producido gran alegría en los Estados Unidos la decisión del Gobierno de Méjico que se propone permanecer neutral en la contienda hispano-yankee.

Esto no obstante algunos pe-

riódicos afirman que la opinión mejicana se impondrá a su gobierno declarándose favorable a España en vista del odio que profesan a los norteamericanos.

**Medidas**  
 Los ministros de nuestro gobierno parece que tienen preparado cuanto se hace preciso para evitar el golpe que los yankees quieren dar sobre Cuba.

Se han tomado medidas para rechazar cualquier agresión en nuestros puertos y costas, disponiéndose la salida de un batallón de Cuba para Puerto Rico.

Se sabe que existe un acabado plan de defensa que no se ha hecho público ni conviene que se haga por razones fáciles de comprender.

Esto no obstante puedo comunicar al HERALDO que nuestras tres escuadras han de obedecer a un plan perfecto de combate y defensa del que se espera un éxito completísimo.

Nada puede decirse respecto al movimiento de cada una de las escuadras.

**Detalles de un Consejo**  
 Estando celebrándose Consejo de ministros en la Presidencia llegó el embajador inglés pasando recado al señor Gullón, pues deseaba conferenciar con él.

El embajador preguntó al ministro de Estado si en el caso de declararse la guerra con los Estados Unidos, España haría uso del derecho que le asiste de registrar los buques mercantes de otras naciones.

Gullón contestó que cuando llegué el caso España obrará como mejor convenga a sus intereses, pero siempre ajustándose a la legalidad y a la justicia.

Poco después recibió recado el señor Sagasta de que se quería saber a quien se designaría para uno de los puestos de una comisión del Senado.

Sagasta replicó que no tenía el tiempo para emplearlo en semejantes minucias y que nombrarían al que le diera la gana.

Al conocer estos detalles del Consejo han sido muy aplaudidos por la opinión.

**No se declarará la guerra**  
 La opinión dominante es la de que no habrá explícita declaración de guerra entre España y los Estados Unidos, sino que el encuentro de las escuadras y el disparo del primer cañonazo serán el principio de la guerra entre ambos países.

Reina en toda España grandísimo entusiasmo.

**Telefonema de la Bolsa**  
 COTIZACION COMPARADA

	Día 20	Día 21
BOLSA DE MADRID		
Deuda perpetua al 4 o/o interior.	45'00	4'00
Deuda perpetua fin corriente.	45'75	40'40
Deuda perpetua fin próximo	000	000
Deuda perpetua al 4 o/o exterior.	55'90	55'00
Acciones del Banco de España.	290'00	270'00
Deuda amortizable al 4 o/o	53'00	52'50
Compañía arrendataria de Tabacos.	180'00	181'00
Billetes de Cuba (1886).	50'50	51'00
Billetes Cuba (1890) liberadas.	42'00	41'50
Nuevas obligaciones de Aduanas.	63'50	67'00
CAMBIOS EXTRANJEROS		
Paris, a la vista.	53'00	000
Londres, a la vista.	000	000
BOLSA DE PARIS.		
4 o/o exterior.	34'87	33'06
3 o/o francés.	103'30	103'37
ORO ARGENTINO		
Buenos Aires 19 Oro, 267 por 100.		

Bénard y C.ª (Madrid: Salda del Prado 5. París: Louis le Grand 3. Representante en esta plaza el corredor de comercio don Antonio García Peña, Plaza de la Constitución 27, entresuelo y 4.º, teléfono 127.

**Boletín del día**  
**SECCION RELIGIOSA**  
 Cultos para el día 22

Santo del día.—Santos Sotero y Cayo mrs. El oficio divino es de estos santos mártires con rito semi-doble y color encarnado.

En la Catedral.—A las nueve de la mañana horas canónicas y misa conventual. A las tres de la tarde vísperas, completos y rosario.

En San Saturnino.—Cuarenta horas. Se expone S. D. M. a las cinco y media de la tarde y se reserva a las siete y media.

En San Lorenzo.—A las siete de la tarde se rezará el septenario de los dolores de María.

En San Agustín.—Comunión solemne de enfermos. Será llevado S. D. M. procesionalmente a los enfermos de la parroquia a las seis y media de la mañana, celebrándose al regreso misa solemne de sacramento.

**Valores locales y provinciales**  
 Cotización del día de hoy

	Cotiza.	Venta
Acciones Crédito Navar.	148	
id. Fábrica de Villaba	85	
id. Sociedad Arteta	120	
id. Vinicola		
id. Tejería mecánica		
id. id. Betelu		
id. Carretera del Baztan	101	
Deuda Provincial 5. o/o.	102'50	
id. Municipal 5. o/o.	102'50	
id. id. 4. 1/2 o/o.	96	
Obligaciones Fábrica Villaba		94
Acciones de Iruña		80
id. de Vera		60
Obligaciones provinciales		102'08
Electra-Recajo	110	

**GOBIERNO MILITAR**  
 Servicio de plaza del día 22 de Abril de 1898

Parada.—Cantabria.  
 Jefe de día.—Constitución, teniente coronel don Luis Bourgon.

Imaginaria.—Cantabria, otro don Julian Monteverde.

Hospital y provisiones.—América, capitán 1.º Reconocimiento de pines.—Munancia, otro. Vigilancia.—Los cuerpos de la guarnición. Traje.—De diario.

**DEMOGRAFIA**  
 NACIMIENTOS  
 Varones 2, hembras 0 Total 2.  
 DEFUNCIONES  
 Adolfo Mundain, de 4 años de edad, natural de Pamplona; Tomasa Ascensio, de 60 años de edad, natural de Canizo del Campo.  
 MATRIMONIOS  
 R. perto Orta y Robustiana Pamos, residentes en Pamplona.

**EL TIEMPO**  
 La temperatura máxima de hoy en centígrados fué 25,00.  
 La altura barométrica a las nueve de la mañana de hoy en milímetros fué 717'1.  
 El espacio recorrido por el viento durante las veinticuatro horas inmediatas a las expresadas fué 46

**CHIFLADURAS**  
 Primera  
 GEROGLIFICO



Segunda  
 GEROGLIFICO  
 (Remitido por El abate Paría.)

**LOLA CUBANOS**

Tercera  
 LOGOGRIFO NUMERICO  
 (Remitido por El sobrino de Calinez)  
 1 2 3 4 5 6 7.—Lo qn: tiene cada ministro.  
 1 2 3 5 4 7.—Pro cubrir la casa.  
 1 7 6 4 2.—Comunicación.  
 3 2 4 7.—Cuadrupelo.  
 4 5 2.—Cosa que alumbra.  
 4 5.—Planta medicinal.  
 1.—Consonante.

Solución a las chifladuras del último día  
**Cascabelillo**  
 Imprenta de Juan Sang

# VENTA DE COK

## CARBONES MINERALES

Clases superiores para estufas y cocinas económicas.  
Calle de Santo Domingo 2 (CASA DE UTRAY).  
Se sirve á domicilio. Mínimum de venta 100 kilogramos.

Pedid en todas las farmacias BICARBONATO de SOSA  
**QUIMICAMENTE PURO**

Del farmacéutico **Torres Muñoz**, Calle de San Marcos 11 Madrid

Cura el dolor de estómago y malas digestiones. Es el mejor polvo dentífrico y el más económico. Este producto es soluble y no hace daño, y aunque se aumente la dosis no perjudica.

Exigir la firma de Torres Muñoz en el cierre de la caja

Cajas metálicas de 0'50, 1 y 5 pesetas

## L' UNION

Compañía anónima de seguros contra incendios



FUNDADA EN 1828

Establecida en París, 15, rue de la Banque.

Reconocida en España por Real orden y sometida á su legislación

Garantías de la Compañía en 31 de Diciembre de 1896

Capital social.	..... Pesetas	10.000.000
Reservas.	.....	10.135.000
Primas á recibir.	.....	76.583.905
<b>Total de garantías.</b>		<b>96.718.905</b>

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1896, pesetas 15.986.763.08  
Sinistros pagados desde el origen de la Compañía 211.246.62

Esta gran compañía es la que mayor cartera posee de cuantas de su clase operan en España.

Asegura contra el incendio, el rayo y la explosión del vapor, del gas, de la dinamita y demás explosivos, toda clase de propiedades muebles é inmuebles; garantiza también á los propietarios la pérdida de alquileres en caso de siniestro.

Los setenta años de antigüedad de esta Compañía, su importantísimo capital y la enorme suma que lleva pagada por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.

Subdirector en Pamplona PEDRO RIEZU, Nueva, 20, 3.º

La Harina lacteada Nestlé está recomendada desde hace mas de 30 años por las PRIMERAS AUTORIDADES MÉDICAS de TODOS LOS PAISES. Es el alimento mas generalizado y mas apreciado para los niños y los enfermos.

20 diplomas de honor **HARINA LACTEADA NESTLÉ** 25 medallas de ORO



La Harina lacteada Nestlé contiene la mejor leche de los Alpes Suizos.

La Harina lacteada Nestlé es de muy fácil digestión.

La Harina lacteada Nestlé evita los vómitos y diarrea.

La Harina lacteada Nestlé facilita el destete y la dentición.

La Harina lacteada Nestlé la toman con gusto los niños.

La Harina lacteada Nestlé es de una preparación fácil y rápida.

La Harina lacteada Nestlé reemplaza ventajosamente la leche materna cuando esta es deficiente.

La Harina lacteada Nestlé es sobre todo de un gran valor durante los calores del verano cuando los niños son acometidos de enfermedades intestinales.

De venta en las Farmacias, Droguerías y Ultramarinos

Para pedidos dirigirse á la señora Viuda de Rafael Romero, de Jerez de la Frontera, único agente en toda España.

**LA URBANA**  
Compañía de seguros contra incendios  
A PRIMA FIJA

Esta gran compañía es la más antigua en España, habiendo satisfecho desde su fundación hasta el 31 de Diciembre de 1896 por

**180.285 siniestros**  
la enorme suma de pesetas  
**142.596.820'46**  
con una garantía de pesetas  
**74.000.000**

Dirección general de la compañía en París, calle de Le Peletier, 8.  
Representación en España: Madrid Puerta del Sol 10 y Preciados 1.  
Director particular en Pamplona

**Fermin León, San Francisco 14, 3.º**

**LA URBANA**  
Compañía de seguros á prima fija  
SOBRE LA VIDA

Establecida en París, calle Le Peletier, 9, desde el año 1865.

Vigilada por el Gobierno francés.  
Autorizada en España por real orden de 15 de Octubre de 1881.  
Fondos de garantía:

**120 millones de francos**  
Especialidad de la Compañía, Seguro Complementario.

## Los grandes remedios del Dr. Audet

**Píldoras antisépticas.**—Curan la tisis pulmonar y los catarros crónicos del pecho. Calman la tos, quitan la fatiga, modifican la expectoración, y abren el apetito. —10 pesetas caja. Dan siempre buenos resultados.

**Antinervioso Howard.**—Tónico nervioso. Cura los mareos, insomnios, histerismo, hipocondría, neurastenia, toda debilidad, falta de memoria y resolución. —4 pesetas.

**Para curar el estómago y digerir bien.**—El **Estomacal Maître** cura las dispepsias ácidas. El **Estomacal Robin** las dispepsias por falta de jugos gástricos. —4 y 3 pesetas.

**Para el oído.**—El **Acéite Neubert** cura las dolencias leves del oído, desobstruye el conducto, disuelve el cerumen, hace más sensible el sentido á las vibraciones de la voz, es de uso cómodo, no molesta, limpia. —4 pesetas.

**Para curar el reumatismo.**—Contra el dolor que caracteriza el ataque de reuma ó gota, **Píldoras Antirreumáticas Audet**. Para curar la diatesis reumática tótese **Antirreumático Reyser**. —10 y 4 pesetas.

**Venéreo y sífilis.**—Contra la blenorragia (gota militar, flujos uretrales y venéreo, etc.) **Antiblenorrágico Ivel**. Contra la sífilis el **Antisifilítico Couper**. —4 pesetas.

**Impotencia.**—El **Fluido Vital, Gotas Viriles, Glóbulos Vitales y Perlas del Serralto** (5, 6, 25 y 40 pesetas), constituyen el grupo de los grandes remedios para robustecer las partes genitales debilitadas por abusos ó vejez. Está dispensiosamente comprobada su eficacia por el éxito constante de muchos años. Jamás perjudican la salud.

**Herpes.**—Todas sus manifestaciones externas ó internas se curan con el **Antiherpético Glower**. —4 pesetas.

**Hidrocarburos del Dr. Audet.**—Con aspirar solamente sus aromas se curan los resfriados y catarros leves, el asma, la tos y la fetidez de aliento. —2 pesetas frasco.

De venta PAMPLONA, Marquina, Nueva 2 y en ESTELLA, Zalabardo.

Consultas por correspondencia pedidos, prospectos y noticias al doctor Audet Beneficencia 2 Madrid.

+

**ESQUELAS de DEFUNCION**

Se admiten hasta las cinco para la edición de la tarde, y hasta las dos de la madrugada para la edición de la mañana en primera y cuarta plana.

## VAPORES CORREOS

para Montevideo y Brenos Aires

Con salidas de los puertos de Pasajes, Barcelona y Burdeos.

Para cargas, pasajes y giros dirigirse á don Domingo Apeste-guía, Plaza del Castillo, 38, piso segundo, Pamplona.

Casa en Buenos Aires: Rivadavia número 4133.

## Farmacia nueva de Sola

PRECIOS ECONOMICOS

Se admiten conducciones de familias de la población y de pueblos en conjunto.

Abierta toda la noche.  
Constitución 4 y Estafeta 32.

## Papel para envolver

Se vende en la administración de este periódico.

## Dr. Tomas Arnal

Especialista en enfermedades de la vista  
Más de 25 años dedicado exclusivamente á la curación y operaciones de los ojos.

Honorarios módicos; á buen juicio del profesor.

Consulta de diez á una.  
Coso 13, segundo Zaragoza (frente al arco de San Roque.)

## Alquiler

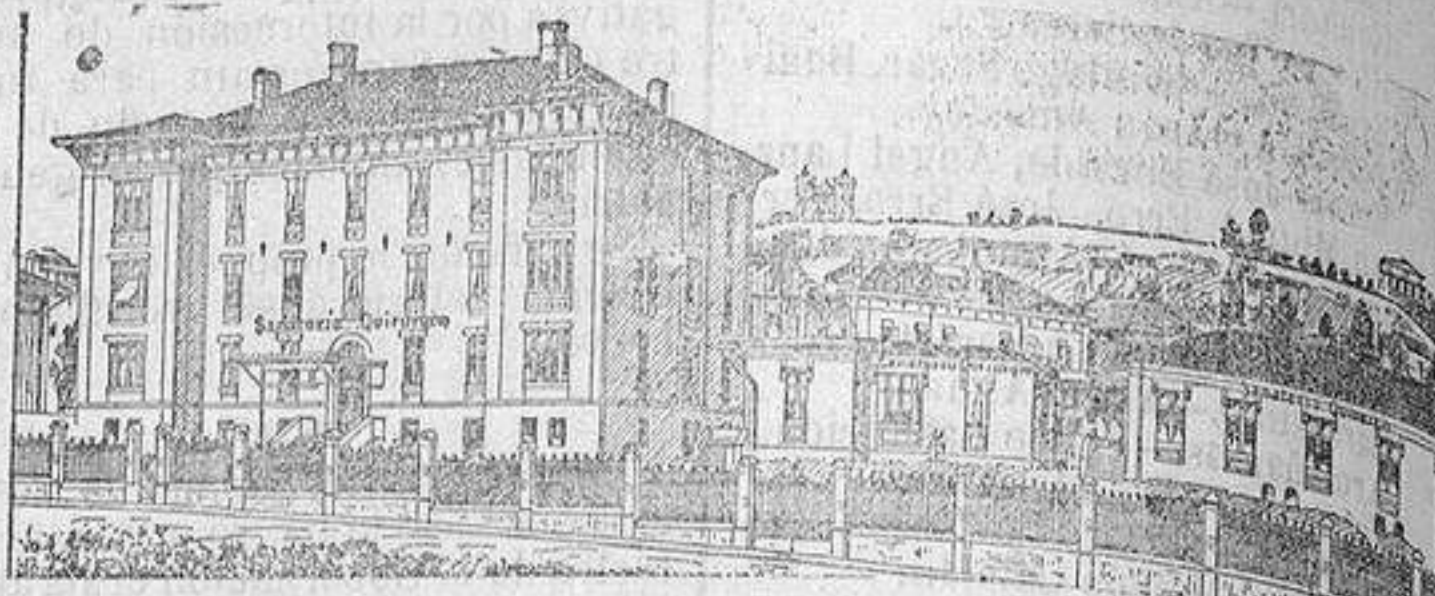
Se arrienda la habitación principal derecha de la casa número 6 de la calle del Marqués de Rozalejo. En la portería darán razón.

## Tónico-genitales del DOCTOR MORALES

Célebres píldoras para la completa y segura curación de la IMPOTENCIA debilidad espermatorrea y esterilidad.

Cuentan 30 años de éxitos y son el asombro de los enfermos que las emplean. Principales boticas á 30 reales caja, y se remiten por correo á todas partes.—Dr. Morales Carrelas 39 Madrid.—En Pamplona farmacia de J. Valencia

## Sanatorio quirúrgico del doctor Madrazo SANTANDER



Por satisfacer todas las exigencias que la moderna cirugía reclama hallase este centro colocado á la cabeza de los demás de su índole.

En él se tratan todo genero de afecciones para cuya curación se haga necesaria la práctica de alguna operación, y para que de los beneficios de este establecimiento puedan disfrutar las diferentes clases sociales, se han dividido en tres clases las estancias, bajo los tipos siguientes: primera, 20 pesetas; segunda, 10 pesetas; tercera, 5 pesetas diarias.

NOTAS. En las dos primeras clases puede el enfermo ir acompañado de un individuo de su familia ó por algun sirviente.

Las consultas se dirigirán al director, que las contestará inmediatamente, sin exigir honorarios por ellas ni por cuantos antecedentes se pidan.

## LITINA SOLUBLE DEL DOCTOR ABADIA

Uno ó dos frascos bastan para curar el reuma y a gota, en la mayoría de los casos uno. De venta: En Pamplona, farmacia de Negrillos; en Allo, farmacia de Abadía. Se remiten por correo

## ESTA SANCIONADO EL COGNAC DOMECCO

¿Cuál es la bebida favorita del público que es el que mejor falla? ¿Por qué? Por sus grandes virtudes tónicas. ¿Qué lo motiva? El estar elaborado con los mostos más sanos de la rica comarca Jerezana adaptando los más perfectos aparatos destilatorios y su vejez que lo prueba; el haber sido el primero en implantar esta industria en España. Dígalo el consumo cada vez más creciente de Barcelona, Madrid, Sevilla, Bilbao, San Sebastian, incluso el mismo Jerez, y todavía más si cabá, el extranjero, que la tienen como bebida predilecta.

PROVEEDOR EFECTIVO DE LA REAL MESA

De venta en Pamplona: todos los cafés, casinos, restaurant, fondas, incluso estación, círculos, almacenes de aguardientes, confiterías y ultramarinos.  
Representantes en Pamplona, Bustino y compañía, rozo-blanco 58.



## Para las enfermedades urinarias SANDALO PIZA MIL PESETAS

que presente Cápsulas de sándalo mejores que las del Dr. Pizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las ENFERMEDADES URINARIAS. Premiado con medalla de oro en la Exposición de Barcelona de 1888, Gran Concurso de París de 1895 y Gran premio en la de Saragosa de 1886. Diez y ocho años de éxito creciente. Unicas aprobadas y reconocidas por las reales academias de Barcelona y Mallorca. Varias corporaciones científicas y renombrados prácticos diariamente las prescriben; reconocidas ventajosas sobre todos sus similares.

Frasco 14 reales. Farmacia del Dr. Pizá, Plaza del Pino, 6, Barcelona principales de España y América. Se remiten por correo anticipando su valor. NO FIARSE DE IMITACIONES, PEDID SANDALO PIZA

## HERALDO DE NAVARRA DIARIO DE LA TARDE

Es el único que publica dos ediciones diarias, verdad: una de la madrugada con alcance telefónico y telegráfico de última hora para los suscriptores de fuera de la capital; y otra para Pamplona con dos ó más conferencias telefónicas según la abundancia de noticias lo reclame.

El Heraldo de Navarra adelanta doce horas la información á todos los periódicos locales y dioticocho á los de Madrid.

Corresponsales en Madrid, Barcelona, Zaragoza, Bilbao, San Sebastian, Vitoria, en América é Islas Filipinas.

## PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Pamplona un mes 1 peseta, tres meses 3 pesetas, un semestre 6 pesetas, un año 12 pesetas; en el resto de España un trimestre 4 pesetas; un semestre 7'50 pesetas, un año 14 pesetas; en América un semestre 20 pesetas, un año 40 pesetas; en el extranjero un trimestre 11 pesetas, un semestre 20 pesetas, un año 35 pesetas.

El pago será adelantado, pudiendo remitirse el importe en sellos ó libranzas á la administración del HERALDO DE NAVARRA, Esposz y Mina, 2, segundo derecha, Pamplona.

## ANUNCIOS Y ESQUELAS

Precios convencionales con gran rebaja para los anunciantes que á la vez sean suscriptores.